

Glasul Saavelor

Gazeta Partidului Țărănesc

ABONAMENTUL: Pe un an 50 Lei; pe jum. an 26 Lei; pe trei luni 14 Lei; pe o lună 5 Lei. :- Pentru America 3 dolari pe un an. :-

APARE IN FIECARE DUMINECĂ, SUB INGRIJIREA UNUI COMITET.

Editor și redactor responsabil: Dr. VICTOR HOTĂRAN. :- REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA: :- Arad, Bulevardul Carol Numărul 37. :-

nismului. — Cum se face unificarea? — Unirea Basarabiei. — De ce suntem bolșevici? — Aradul, fortăreața țără-
să-și alege locul! — Front unic țărănesc. — Partidul național

VORBIREA DLUI I. MIHALACHE.
Mai la vale publicăm vorbirea fostului ministru d. I. *Mihalache*, rostită în gran-
dioasa adunare populară dela Arad.

Ne pare foarte rău, că din cauza lip-
sii de loc în gazetă, suntem siliți să re-
producem pe scurt această vorbire de o
măltă concepție politică a iubitului nostru
conducător.

(Vreme de mai multe minute întreagă aduna-
rea aplaudă și face ovatii călduroase dlui *Miha-*
lache.)

Colegul meu d. Madgearu v-a tălmăcit cauzele
pentru care am pus candidatura unui membru al
partidului nostru la Arad. Eu țin să mai adaug,
ca noi mai candidăm și pentru un alt scop și a-
junse: pentru educația (creșterea) cetățenească
a masei muncitoare și, prin urmare, pentru
regătirea lor la lupta grea dar sublimă a demo-
crației. (Ovatii).

NOI: MUNCA:

Biruința reprezentantului nostru înseamnă,
raților, jocănu cu care vom isbi fără milă zidul
oligarhiei, făcându-l una cu pământul. (Aplauze in-
delung repetate. Strigăte: Să ajute Dzeu!). Noi,
reprezentăm pe toți acela, cari trăiesc din câștigul
rațelor și a minței lor, și ducem luptă hotărâtă,
una la desăvârșita biruință, împotriva aceloră,
cari în urma puterii bogățiilor lor nemăsurate și
în urma slăbiciunii noastre de până aci, au stă-
rinit asupra și neîndreptând poporul harnic
muncitor. (Aplauze.)

Prin urmare, la această luptă mare și sfântă
și chemăm să vă uniți cu noi și voi meseriași,
agricolii, negustorii și industriași, pentru ca să ducem
la isbândă pe reprezentantul muncii, d. Bumbestii.
(Aplauze și ovatii.)

Avem un pumn de oameni în țara noastră,
cari la toate ocaziile se laudă și fac paradă cu na-
ționalismul lor.

Aceia prin acapararea bogățiilor și a bunurilor țără-
nești noastre au ajuns să stăpânească și să hotărâ-
ască ei soarta țării. Pentru întărirea pe vecie a
omniei lor, au ridicat din
ogățiile lor o fortăreață puternică, de unde dau
curmate asalturi în contra tranșelor poporu-
i de rând. Această cetate vrem s'o dărâmăm
noi. Partidul țărănesc. (Ovatii sgomotoase și a-
plauze îndelung repetate).

Putin le pasă liberalilor de celelalte partide,
mai Partidul țărănesc să nu vină la putere căci
tunci ei sunt pierduți. (Strigăte: De ce li frică,
ci să nu-i scape Dzeu!).

Înainte de alegeți liberalii îi socotia pe nero-
șanji în rândul dușmanilor țării, adică alături
și noi.

Se poate, eu nu tăgăduiesc, că vor fi între conce-
pțiile noastre și de aceia cari se trudesc contra ho-
melor de azi a țării noastre. dar trebuie să se

facă deosebire între om și om și, prin urmare, în
politica nu-i lertat să se urmeze prigonirea fără
deosebire, ci să se facă dreptate. (Aprobări.)

D. *Mihalache* vorbește despre perfidia oligar-
hiei, care aduce cele mai grele învinuiri Partidului
țărănesc de a se fi unit în alianță cu Ungurii
„bolșevici”. (Protestări.)

SUNTEM BOLȘEVICI?

Liberalii cred și susțin, că Patria sunt ei prin
cluburile, băncile și întreprinderile lor, cu toți ac-
ționarii lor și de aceea ei și-au format un drept
a vorbi și de a hotărâ numai ei de soarta țării.
Dar țara, Statul, suntem noi poporul de țărani, cari
cu munca brațelor noastre și, în caz de nevoie,
prin jertfele noastre de sânge întărim și apărăm
Patria și hotărele ei. (Aprobări sgomotoase și a-
plauze). Liberalii văd în noi, țărăniștii, pe cel mai



Ioan Mihalache,

fost ministru, șeful Partidului țărănesc din România.

incăpăținat dușman al lor și de aceea prin gaze-
tele lor și la toate ocaziile suntem învinuiți, că
suntem dușmanii țării, că Partidul țărănesc e par-
tidul bolșevicilor. (Protestări sgomotoase: nu-i a-
devărat! Mițesc!).

Ce vrea oare Partidul țărănesc de i-se aduce,
cu atâta ușurință, această grea învinuire? Vrea
el oare răsturnarea rânduielii în țară, ori poate
chiar nimicirea țării? (Înteruperi sgomotoase:
vrem întărirea țării și răsturnarea oligarhiei!).

Da, aveți toată dreptatea, fraților, noi, Partidul
țărănesc, vrem întărirea și luminarea poporului
(aplauze); vrem curățirea țării

(aplauze), vrem statornicirea bunej rân-
duieli în țară (aprobări), vrem ca și cei mari
nu numai cei mici să cinstească dreptul altuia și
să păzească cu cea mai mare sfinteție adevărul
și dreptatea (aplauze); dar, mai vrem, și o spun
aceasta cu toată tăria, să se audă pretutindeni;
vrem răsturnarea și prăbusirea, pentru vecie, a
asupritorilor poporului. (Ovatii și aplauze înde-
lung repetate la adresa Partidului țărănesc și a
fruntașilor lui).

Dacă asta înseamnă bolșevism, atunci noi pri-
mim cu mândrie învinuirea și ne fâlim că, da, sun-
tem bolșevici. (Aplauze; strigăte: atunci toți sun-
tem bolșevici!).

ARADUL. FORTĂREATA NOASTRĂ.

Iar pentru că lupta noastră să aibă asigurate
dela început toate condițiile unei învingeri de-
săvârșite, se cere organizare. În această privință
Aradul întruște toate condițiile de
lipă. Prin urmare, în viitor Aradul va fi fortă-
reața noastră, de unde vom da asalturile hotărâ-
toare împotriva contrarilor nostri politici. (Aplauze
și ovatii).

NU LICHELELE REPREZINTĂ VECHIUL REGAT.

Vorbind despre nemulțumirea mare ce a produs
și produce încă și acum măsurile nechiebzuite în
ce privește unificarea Ardealului și Banatului, vor-
bitorul spune că dsa înțelege și aprobă pe acei
cari protestează cu atâta tărie contra metodei bu-
cureștene de a trimite aci nu elemente potri-
vite, ci, în cele mai multe cazuri, oameni fără pre-
gătire, cari în vechiul regat făceau slujbele cele
mai neînsemnate, și decăzuți în ce privește morala,
adecă pe lichelele lichelelor. (Aprobări sgomo-
toase). Aveți dreptate să protestați împotriva ace-
stora, cerând înlăturarea lor, — la ce și noi ne a-
lăturăm demerit și confundați cu toată lumea cin-
ștită de dincolo, dacă pe aceștia îi socotim ca re-
prezentanți Vechiului regat. Aceștia nu sunt re-
prezentanții poporului cinstit de dincolo, ci sunt
instrumentele oarbe ale vechilor partide politice
dela noi cari în lipsa oamenilor de treabă se fo-
loșesc de aceștia pentru scopurile lor politice în
noulă provincie. (Aprobări sgomotoase).

INCEPUTURILE DE UNIRE A BASARABIEI.

Vorbitorul povestește amănuntele misiunii în-
semnate ce i se încredințase, în vremea războiului,
în Basarabia, pentru pregătirea poporului de aci
la unirea cu Patria-mamă.

Între altele, dsa spune, că poporul întreg do-
rea pe atunci unirea, însă țărani își exprimau
teama să nu ajungă și ei soarta țărănilor din Ve-
chiul Regat. (Aprobări). Eu i-am înștit asigurân-
du-i că țărani din Vechiul Regat întorsii acum dela
front nu vor mai suferi jugul ciocoiesc de până aci
și că, uniți cu țărani din toate provinciile noi ei
își vor croi o soartă mai bună, așa după cum o
merită. (Aprobări).

DUPĂ INGENUNCHIAREA NOASTRĂ, URMEAZĂ A VOASTRĂ.

Vorbind despre cauzele pentru cari sărăcia po-
porului de jos de obicei e mai mare acolo, unde
ținuturile sunt mai bogate, vorbitorul printre o mul-
țime de pilde arată că această împrejurare se ex-
plică prin faptul, că toată vlaga și bogăția acestor
ținuturi fiind acaparată de ciocoimea
lăinită de bogății, e foarte natural ca poporul de
rând să-i rămână numai sărăcia. (Aprobări). Ace-

Ovatii pentru DUMITRESCU-BUMBESTI, cu buletinul (țidula) de votare vânăt!

Cine e Gheorghe Dumitrescu-Bumbesti ?

Până în anul 1919, după terminarea războiului, când s'a făcut exproprierea moșiilor, pentru a se împroprietări țărani, cea mai mare parte din pământul vechiului regat era al proprietarilor, cari îl muceau în folosul lor, dar cu bratele țărănilor. A fost o vreme însă, când proprietarii, cea mai mare parte din ei, s'au lăsat de cultivarea moșiilor, și le-au arendat; dar nu la țărani cari le muceau, ci la foști vechii, la venetici, la străini de neam și la fel de fel de cămătări îmbogățiți din specula muncii și sărăciei țărănilor.

Stăpân pe pământ arendași făceau învoiele cu țărani în așa fel că atunci când le dădea 5 jugăre de pământ să le cultive în dijma una și una, adică jumătate din ceea ce va produce țăraniul cu munca lui și a familiei lui, să fie a țăraniului, iar jumătate a arendașului; apoi îi mai obliga să mai muncească gratuit (fără plată) un jugăr pentru arendaș, din momentul sămănării până la tregat, din la magazie, sau la gară, și pe lângă asta, în plus 5 zile de clacă la muncile arendașului, cu palmele, 2 zile cu carul, și încă în plus, vara 5 puji de găină, sau toamna 5 găini și la Crăciun limba și mușchii porcului, afumați!

Alți arendași și proprietari nu dădeau țărănilor pământul în dijma, ci toate răpele, ponoarele și tot ce era pământ mai rău din moșie îl dădeau cu bani la țărani, dar cu un preț de 2, și 4 ori mai mare decât îi costau, și nu primeau nici bani, ci îi obliga să le facă munci de valoarea banilor, pe care le pretuiam cât mai puțin. Iar la măsurătorrea pământului, când îl dădeau la țărani, totdeauna arendași scoteau un lan odată și jumătate mai mare de cât era în realitate; și când acele lan îi muceau țărani pentru arendaș, îl scoteau la măsurătoare numai jumătate din cât era în realitate.

În asemenea stare de robie a muncii, țărani și muncitori erau săraci, lipiți pământului, nevând bani, după toată munca lor, nici cu ce să-și fie casa, să-și facă sărbătorile Crăciunului sau Pastelul după dăruirea strămoșilor, și nici pentru înmormântare. Dacă arendașul sau proprietarul dădea țăraniului 30 lei iarna pentru săceratul grânelui în vara viitoare, și el din cauză de boală sau cine știe ce primejdie în familie, nu putea să ceară decât numai pe jumătate, adică de 15 lei, apoi pentru restul de 15 lei îl obliga să-și plătească suma îndoită, adică 30 lei și dacă țăraniul nu-și avea oase învoia să muncească în cealaltă vară de 30 lei.

În asemenea stare de apăsare nemiloasă a arendașilor, proprietarilor și cămătarilor și de neapăsare a conducătorilor, țărani, cari n'aveu nici când să se roage, nici când să învețe carte, din cauza robiei muncii la cari își puneau până și copiii de 7 ani, începuse să se deprindă cu gândul că starea în care se găsesc este blestemul lui Dumnezeu, este ispășirea unor păcate strămoșilor și tot în Dumnezeu li era speranța de mântuire; căci conducătorii, cari erau mai toți dintre arendași, proprietari și cămătari îmbogățiți din furtugașul, înșălăciunea și siluirea țărănilor, — împărțiti în două tabere, în două partide politice; conservatori și liberali, — aveau interese să facă legile și administrația pentru asigurarea stării și bunului trai, pentru ei, cei mai mari, bogăți, și tari, să facă legile cu două fete: una cu drepturi, pentru ei, și alta, cu datorii pentru țărani și muncitori de toate categoriile.

CA APOSTOL AL COOPERĂȚIEI.

În acele vremuri, când jugul robiei muncii și speculei apăsa mai fără milă deasupra grumazului poporului muncitor, Dumitrescu-Bumbesti se afla învățător în comuna Bumbesti, din județul Gorj. El însuși, fiu de țărani, cunoscător adânc al durerilor și suferințelor țărănilor cu învățătura căpătată în școală, cu sufletul lui mare cu inima lui purată și dornică de ridicarea celor apăsați și înșelăți, cu însufletirea și entuziasmul tinereții, și-a luat hotărârea să lucreze la înființarea băncilor populare, cooperativelor și obștiilor de arendare de moși, prin cooperarea tuturor țărănilor și muncitorilor, ca să înlăture cămătaria și arendașia prin cooperatie, singurul sistem economic, care poate face armonizarea claselor sociale, și să pregătească poporul pentru înțelegerea democrației, a cărei venire el o prevedea.

Activitatea lui Bumbesti a atras atențiunea ce-

lui mai mare om al țării, Spiru Haret, care fiind ministru, în anul 1900 l'a chemat și l'a dat încredințarea de propagandist în toată țara.

Și precum mari voievozi ai țării, apărători ai neamului, alergau cu crucea într-o mână și sabia în cealaltă mână, dela hotar la altul al țării spre a aduna și împărți pagăni și dușmani navăliți și aducători ai pustiei, robiei și jafului poporului, — așa o alergat Bumbesti, cu entuziasmul sufletului lui sincer și cu încrederea mântuitoare în cooperatie, fără popas și fără odihnă în lung și în latul țării, din județ în județ, din comună în comună, promovându-i cooperatia și cu ajutorul învățătorilor și preoților, înființând bănci, cooperative și obști, cari îndată încep să dea roade, desrobind sătenii muncitori de asupritorii lor.

În anul 1903 se face legea Băncilor Populare, când Gh. Dumitrescu-Bumbesti este rădăcat la rangul de Inspector General, ca să supravegheze, să îndrumeze și să inspecteze instituțiile ce le-a creat. Și astăzi după 22 de ani de muncă depusă de Bumbesti și după 19 ani dela facerea legii Băncilor Populare, se găsește în cele 3000 și mai bine de comune din regatul vechiu, 3194 bănci populare, cu 678.061 membri, 45 federale cu 2839 bănci federate, 1779 de cooperative cu o centrală al cărei Capital de rulare în 1921 a fost 4 miliarde. Apoi alte cooperative de păduri, cari au în



Gh. Dumitrescu-Bumbesti,
fost senator, candidatul nostru la Arad (oras).

exploatare peste 10.000 hectare pădure (20000 jugăre); 505 obști de arendaș de moși, ce luase în arenda până în 1916, 410414 hectare de pământ (820828 jugăre), plătiind o arenda de 16.432.027 lei. Deosebit de acestea s'au mai înființat obști de cumpărare de moși cari au împărțit de veci la țărani 16266 hectare (32532 jugăre) pământ în valoare de 19718965.09 lei.

Iată opera mare socială la care a lucrat G. Dumitrescu-Bumbesti cu dragostea desăvîșită pentru ridicarea poporului, cu entuziasmul și însufletirea tinereții cu care l'a înzestrat Dumnezeu, și cu care lucrează încă și astăzi neobosit, ducând îndemnul și punând tot sprințul și autoritatea sa la înfrîparea cooperatiei și în tinutul fraților de peste carpații României-Mari.

CA PREFECT DE JUDEȚ.

În timpul războiului din 1916, Dumitrescu-Bumbesti, devine cel mai aprig propagandist pentru ridicarea sentimentului național al țărănilor, convingându-i a merge cu entuziasmul la războiu, pentru destrobirea fraților de peste Carpați.

Războiul începe, armata Română trece Carpații, dar din lipsă de pregătire, și copleșirea numerică a dușmanilor, este respinsă, și o parte a țării este ocupată de dușmani. Armata Română se retrage în Moldova, iar Dumitrescu-Bumbesti, care-și trimisese 5 copii să lupte pentru țară, ră-

mâne ca Director General al Casei Centrale a Băncii Populare, ca să-și apere instituțiile ce creștase.

Dușmani însă, care prigoneau pe cei cari îndemnasera poporul la războiu, închide ca ostatic și pe Dumitrescu-Bumbesti, și-l expatriază în Bulgaria într'un lagăr, din mijlocul munților Balcani. Este eliberat abea în 1917, după încheierea armistițiului când, întorcându-se la București, găsește Casa Centrală ocupată de Germani. Este umilit și batjocorit timp de 9 luni iar în Nov. 1918 când se rupe frontul și inamicul prăbșit, sub guvernul de Generali Coandă din Iași, în calitate de Prefect al județului Gorj, își pune în serviciu toată energia, priceperea și activitatea sa. Evacuează pe Germani, cari ocupau județul, din Oltenia și cei ce veneau dinspre Salonic, le oprește averile cu cari voia să plece, restabilește administrația județului, pune în funcțiune toate școlile, spitalele, etc., readucând liniștea și viața românească.

În timp scurt de 5 luni a dat dovadă și pe această cale de bun administrator și de bun conducător al poporului etc.

CA INSPECTOR ADMINISTRATIV.

În timpul guvernului Vaida, Dumitrescu-Bumbesti este numit Inspector General Administrativ. În această calitate împreună cu Ministrul de Interne de atunci, Dr. Lupu, se distinge mai ales în aplănarea grevelor între muncitori și patroni, fără întrebuintarea forței; ci numai prin sfaturi și îndrumări, etc.

CA OM POLITIC.

Dumitrescu-Bumbesti, care fusese 20 de ani în contact cu țărănimea, este cel dintâiu care intră în partidul țărănesc și în 1920 este ales ca senator în orașul Arad. În scurt timp se distinge printre cei de frunte parlamentari la discuția legilor. Prin discursul său la legea agrară a dovedit că este unul din cei mai buni cunoscători al chestiunilor țărănești. La legea administrativă a fost singurul dintre senatorii din Regat care a discutat și introdus pe cale de amendamente (propuneri) multe din dispozițiile legilor administrative etc.

Iar ca senator al Aradului, în scurt timp de un an și șase luni, a fost foarte des în mijlocul alegătorilor și-a căutat să aducă servicii reale mai ales pentru poporul de jos.

Tot din inițiativa și îndemnul său, s'a înființat în județ aproape 30 cooperative și Federale lor în oraș care în curs de un an o rulat peste 3 milioane lei; iar în suburbia Pârneava s'a înființat și funcționează o cooperativă de consum, care are casa ei proprie.

În ceea ce privește minoritățile din Arad, Dumitrescu Bumbesti luptă și pentru armonizarea intereselor lor.

Sunt atât de multe faptele frumoase săvârșite de iubitul nostru „badea Gheorghe”, încât ar trebui să le scriem într-o carte mare și groasă, pentru ca să se citească în toate școlile din țară.

Bunul Dumnezeu să ni-l trăiască încă mult și ani cu bine și fericire!

Vredniciile unui arădan — în America.

Ni se scrie din Philadelphia (America):

„Avem și noi, mai ales de vre-o 2 ani, năcazuri multe și grele, dar în tot năcazul nostru am găsit și mare mângăiere în sufletul unui bărbat cinstit și harnic, care este preotul nostru iubit *Ilie Moise* din Philadelphia Pa. în Statele-Unite, din America de nord.

D. I. Moise e originar din Arad. În vrâsta copilărească dsa a fost dat de părinți la meserie, la mecanică, de unde după 3 ani de zile, s'a înscris pentru continuarea studiilor la Seminarul teologic gr.oriental din Arad. Murindu-i părinții dsa a fost silit să părăsească școala și să-și înceapă meseria de mecanic. În această vreme s'a căsătorit cu dsoara Elisabeta Milincovici, tot din Arad.

Având a lupta cu mari greutate acasă, d. I. Moise pleacă în anul 1910 la America, unde a lucrat în diferite fabrici, împreună cu soția sa, trimițând sume însemnate de bani pentru mănăstrea din Hodoșbodrog.

Dar în toată vremea aici în America, dsa s'a distins pe terenul cultural și religios, și ca cântăret și iubitor de biserică. Cu tot greul muncii din fabrică, d. I. Moise a studiat pe cale privată și așa, în anul 1920 a fost sfintit întru preot ortodox de către episcopul grecesc-ortodox din New-York (Statele-Unite).

CONST. SUBA.

Votafi pentru NICOLAE ADAM, cu buletinul (fidula de votare) alb!

La „Veneția” și „Milan”.

Călătoria pe „mare”. — Muzică și flori. — Primirea și serbările dela „Veneția”. — La „Milan”. — Intoarcerea în „țară”. — Vestea „răsboiului”. — Un „spion”. — Mari pregătiri de luptă contra fortăreței „Oligarh”.

— Dela trimisul nostru special. —

Stărsindu-se strălucirele serbări dela Pârneava (Anadului) întru cinstea ilustrului nostru frumtaș și bărbat de stat, d. Ioan Moldovan și suita dsale însoțiti de ovățile „călduroase” ale publicului a imbarcat pe elegantul „vapor maritim” numit „Nădejdea”, plecând spre „Veneția” (o cărciumă).

Cu „permisiunea” d. Moldovan și pentru ca să dăm publicului din țară amănuntele „sărbătorire” distinsului nostru politician în vapor a luat loc și un corespondent al nostru special.

Călătoria pe mare s'a făcut în cele mai bune condițiuni, având o zi frumoasă de primăvară, iar „marea” fiind foarte liniștită. — Înaintea „vaporului”, în bănci ușurele și elegante fete (gâste) îmbrăcate în alb presărau flori... parfumate pe întinsul apei nemăsurate (a bălților), iar o minunată muzică (de broaște) al cărei răsunet auzit până la mari depărtări atrăgea pe locuitorii de pe coastele „mării”. — înveselea sufletul și inima suitei.

Printr'un mare ocean... d. Moldovan privea foarte mulțumit la lumea de pe coastă, care ieșise să-l salute.

În „salonul” cel mare al vaporului domnia nespūsă veselie. Membrii suitei ilustrului bărbat de stat ciocneau des păharele cu renumitul „vino spumant” și vorbeau cu multă recunoștință despre strălucirea „serbărilor” aranjate în onoarea „șefului”.

LA „VENETIA”.

La „Veneția”, o mulțime necuprinsă de popor — vre-o 60 de inși — au ieșit cu muzică, convoi, drapel și flori întru întâmpinare. „Palatul”, unde a tras d. Moldovan avea arborat drapelurile tuturor națiunilor.

Din balconul „palatului” bărbatul de stat a rostit o însufletită cuvântare, mulțumind poporului pentru dragostea cu care a primit pe reprezentantul „patrie” române.

Ce să vă mai spun, a urmat banchet, vorbiri însufletite pentru „sărbătoritul” zilei apoi chef și beaură... gărlă.

În aceeași noapte bărbatul nostru de stat și suita dsale petrecut cu aceleași însufletite „ovățuni”, a imbarcat, plecând spre „Milan” (o altă cărciumă).

LA „MILAN”.

La Milan i-s'a făcut o primire foarte strălucită care întrece orice închipuire. Ilustritățile și lumea elegantă de aici toată au ieșit la întâmpinare.

Au urmat, se înțelege, vorbiri mișcătoare de înfrățire, străngeri de mână și... chef până, s'a dat cu ciubla în căne.

Poporul, atât la Veneția cât și aci la Milan, a rămas plăcut surprins de calitățile alese ale bărbatului nostru de stat și nu-și putea ascunde netălmurita bucurie și fericire, că a putut să-l cunoască pe acest ilustru diplomat.

INTOARCEREA ÎN „ȚARĂ”.

Însufletit de buna primire eminentul nostru bărbat de stat petrecut cu nemaipomenite ovățuni a imbarcat vaporul „Nădejdea”, luând drumul spre „țară”.

O VESTE TERIBILĂ.

Pe-o zi frumoasă elegantul „vapor” aluneca ușor pe valurile „mării”, iar în „cabina” sa d. Moldovan tolănit într'un fotoliu, slobozia roto-coale de fum dintr'o țigară „Regalitas”, gândindu-se, poate, la strălucirea și mărirea ce-l așteaptă...

În salonul mare era mare veselie.

Dar o întâmplare foarte neplăcută veni să turbure veselia și bucuria, care era la culme. Telegrafistul vaporului, întră repede în cabina „șefului” și găfâind de oboseală, dăci alergase într'un suflet, — spumie șefului:

— Excelență!... nu vă speriați, dar o veste rea...

Excelența Sa, speriat, îi cere să spună repede despre ce-i vorba.

Telegrafistul: Dela stațiunea de radiotelegrafie „Res ta” ni-se vestește, că... o mare flotă a țărăniștilor... sub conducerea ghinărarului Dum trescu de Bumbesti... înaintează cu mare iuteală... în direcția noastră... pornind un crâncen război împotriva fortăreței dela... „Oligarh”?

Exc. Sa (foarte îngândurat se plimbă nervos): Suntem pierduți... Ce-i de făcut?... Vorbiți, spuneți ceva!... Văți îmbătat toți ca... găstele și-acum...

Mândrui: Las' Excelență, că vă scot eu din belea!

(Exc. Sa (ceilalti): Vorbeste — dar repede?)

Mândrui: Avizați imediat prin stațiunea radiotelegrafică „Zimă” că suntem în mare primejdie...

Ta-tu (întrerupe): Dar, bine, omule, cu asta n'am scăpat din belea!

Mândrui (grav): Știu, știu, dar guvernatorul să fie rugat ca să poruncească nebiruitului ghinărar... ca acesta să mobilizeze fără întârziere și să pună sub presjune toate „submarinele” amenințând flancul florei și al trupelor țărăniștre. În felul acesta, noi, de sigur, vom fi mântuiți.

Exc. Sa (cătne telegrafist): Grăbește și telegrafiază imediat în acest înteles iubitelui nostru guvernator și cere-i răspunsul. (Cătne suită): Iar noi, să pregătim imediat planul de atac și apărare, căci, orice veți zice voi, eu mă aștept la zle grele! (Exc. Sa are ochii înlăcormiți).

Exc. Sa poruncește comandantului „vaporului” să grăbească spre mal pentru ca să ajungă cât mai repede uscatul și să se refugieze în fortăreața „Oligarh”.

Păhare, talere spante arată mânia Excelenței Sale contra barbarilor de țărăniști pe cari diavolul i-a pus să-i strice tot rostul socotelilor.

UN „SPION”.

Cu frică și groază pentru spaima ce-o auzisem despre fortăreața „Oligarh”, scriitorul acestor rânduri am spus Excelenței Sale, că eu în nici un caz nu-l mai urmez, ci voi pleca în altă parte.

Exc. Sa: A, va să zică, acum după ce te-am ospătat cu toate bunătățile vrăbi să ne mai și tradezi planurile?

Mândrui: Excelență! Acesta e spion.

Excelența Sa (ponuncitor): Asvârliți-l în mare să se încece ca un șoanede.

Muschii se încordară și toți mă prinseră de brațe și de picioare și... huștiuluc!..., mă asvârliră în marea spumegoasă.

Dar, bunul Dumnezeu m'a ajutat, căci muncitorii din port și țărăniștii cărăuși văzându-mă în primejdia de a fi înghițit de valuri, urcară într'o barcă și... mă scăpară întreg și sănătos.

După ce m'am odihnit puțin, le-am istorisit întâmplarea mea.

PREGĂTIRI DE LUPTĂ.

Văzând eu pretutindeni pregătiri de luptă, m'am dus și m'am prezentat ghinărarului Bumbesti declarându-i că vreau să servesc în oastea dsale.

D. ghinărar m'a strâns cu căldură mâna, zicându-mi:

— Fărăste, mă bucur, că te-am cunoscut! De azi înainte faci parte din armata noastră, care trăește sau moare luptând până la unul împotriva asupritorilor și pentru cucerirea drepturilor sfinte ale poporului.

Am făcut și eu jurământul și... iată-mă ajuns în mijlocul oastei, gata de luptă!... Ce va urma, voi mai scrie.

Sfredelus.

Turburări țărănești.

Lupta de izlaz pentru vite a dat născut la o sângeroasă ciocnire țărănești. Locuitorii din cătunul Crăcea com. Lungani neavând izlaz au dus vitele în izlazul vecin, care este moștenirea locuitorilor din satul Buhuța-Sinești. Locuitorii din Sinești, vrând să ducă vitele celor din Lungani la obonul comunal, au știut din urmă s'au împotrivit cu putere și o ciocnire sângeroasă s'a produs între sătenii celor două sate.

Sunt 4 bărbați și un copil răniți, iar locuitorul Gh. Serghie din Sinești, care mai grav, a fost transportat la spital.

Sătenii din Lungani au declarat prin avocatul procuror — care a ieșit la fața locului — că au intrat cu vitele pe un izlaz străin, fiindcă altfel le mureau vitele de foame, ei neavând izlaz.

O altă răscoală sângeroasă s'a petrecut la hotarul dintre județele Dolj și Mehedinți.

Cauzele sunt următoarele: Sătenii din Grecești, ieșind la munca câmpului, pământul ce prin expropriere revenise în posesia ștei din Gogoși, drept răzbunare au intrat în Grecești, înarmați cu arme și au luat ca zălog 50 de vite, trecând apoi cu ele în hotarul comunei Gogoși. Sătenii din Grecești păgubiți de vite au pus asemenea mâna pe arme și au pornit spre recucerirea pradelor.

În un moment dat, când amândouă tabere au ajuns, din mulțime s'a tras un foc de armă. Aceasta a fost de-ajuns pentru ca lupta să înceapă și să se tragă focuri din amândouă tabere. La vederea rănilor îndârjirea deveni mai aprinsă. Femeile înarmate cu coase și furci s'au amestecat în încăerare, căutând să vină în ajutorul bărbaților.

Administratorul plasei cu 15 jandari sosiți în grabă la fața locului au isbutit să despartă taberele.

Au fost arestați 7 țărani vinovați de atățatori. Țăranii au fost îndepărtați din pământ, punându-se gărzi împrejur celor 350 hectare cu pricina.

Pe urma acestei încăerări au căzut doi săteni răniți, cari au fost transportați la spital.

85 de Români în închisorile ungurești

— Ce face guvernul român? —

Din izvor absolut sigur aflăm, că la Budapesta se găsesc în stare de arest, închiși de autoritățile maghiare, — până în ziua de azi, un număr de 85 persoane, cetățeni români din vechiul regat din noule ținuturi.

Acești cetățeni români, despre cari guvernul nostru nu a mai vorbit și pentru scăparea cărora s'a luat o grabnică mijlocire, nu au altă vină decât aceea că au fost surprinși de întâmplări în țara Ungariei, fără să aibă asupra lor hârtii lipsă.

Îndurând o stare despre care nu mai e vorba să vorbim din nou, acești arestați s'au adunat în primul rând unui comitet român de ajutor din Budapesta. Acesta la rândul lui a rugat guvernul român, care a înaintat plângerea respectivă ministerului nostru de externe (al treburilor afară).

Nu cunoaștem cari sunt măsurile luate de guvern pentru apărarea și scăparea din închisori a acestor 85 cetățeni români.

Dumitrescu-Bumbești între alegători. *

Drumul triumfal la Gai, Șega și Pârneava. — Cine provoacă desbinarea între frați?
— Intreg poporul cere retragerea dlui Moldovan. — Cuvântarea unui înțelept țaran.

Duminecă, în 21 Mai nou ort., poporul din suburbiile Gai, Șega și Pârneava-Anadului, intră în trei strălucite adunări, a fost să-și arate încă odată recunoștința și dragostea pentru neobositul luptător al drepturilor celor slabi și asupriți, față de iubitul nostru fruntaș dlul Bumbești.

Numărul mare de învățați și dascăli ai marelui nostru cari au însoțit pe dlul Bumbești în acest turmeu, dovedește din nou că mare de care dsa s'a bucurat și se bucură și în ceroul învățătorilor, pentru munca apostolească depusă cu gândul curat pentru înălțarea și fericeala poporului.

LA GAI.

Într-o atmosferă de mare însuflețire înimosul dascăl Alex. PUTICIU deschide adunarea printr-o cuvântare frumoasă și însuflețitoare.

Marele număr de popor a primit cu aplauze urcarea pe tribună a acestui brav sfântului și luminător de popor și prin intreruperi foarte numeroase sublinia vorbele cari arătau candidatul și învățător de față durerile, plângerile și nedreptățile de cari suferă poporul.

Dupăce descrie pe larg rostul fiecărui partid în această luptă electorală, dsa recomandă sprijinului poporului pe vrednicul stegar al Partidului țărănesc, pe d. Dumitrescu-Bumbești.

Intreg poporul cu ovații sgomotoase și cu aplauze a răspuns cuvintelor dlui Puticiu, în semn că întru toate aprobă cele spuse de dsa și că singurul, care întrunește dragostea și încrederea generală, este d. Bumbești.

Într-o frumoasă cuvântare d. MUNTEANU, tâlmăcește pe înțelesul poporului faptele liberalilor față de poporul de rând de dimcoți de aninți și amată, prin pilde, cum acestia prin bogățiile lor nemăsurate pusese stăpânire pe lacrea țară.

Țaranii și muncitorii ar săvârși un act nu numai de mare înconștientă, dar și un mare păcat în contra propriilor lor interese, votând fie pentru d. Moldovan, fie pentru d. Zima.

Dsa face apel la unire și recomandă sprijinirea dlui Bumbești.

Însuflețitul muncitor d. PÂNCOTAN, un mare al muncitorimej, care a suferit și temeritate pentru dragostea cu care și-a apărat frații în suferință, printr-o mișcătoare vorbire arată suferințele poporului și a muncitorimej de totfelul. Dsa cu ochi înlăcrimați vorbește despre vrednicia dlui Bumbești, care prin mijlocirea ce a făcut la guvern, l'a scăpat de la Văcărești, unde pe nedrept a fost aruncat să sufere, iar 3 referenți invalidi de război — Laza Cioșic, Nicolae Mânzatu și Milos Boșneacu — vor vesti în toate vremeunile — spune vorbitorul — binefacerile făcute lor din partea dlului Bumbești.

Suferințele poporului și a muncitorilor au găsit totdeauna răsunet în sufletul dlui Bumbești și de aceea vorbitorul îl recomandă cu toată încrederea și căldura sprijinului alegătorilor.

Apoi vorbitorul se adresează în unguște muncitorilor și micilor proprietari și meseriași țigani, repetând ceea ce a spus în românește.

Intreg publicul român și neromân, a aplaudat îndelung înimosa vorbire a dlui Pâncotan.

Urcarea la tribună a dlui BUMBESȚI e safurată cu mari ovații și aplauze cari tin mai multe minute. Dsa foarte emoționat își apleacă privirea în jos și două boabe mari de lacrimi îi pică pe piept. În această stare sufletească, cu glasul tremurând, vorbitorul în cuvinte fru-

moase se adresează tuturor acelor, cari au simțit mâna dsale ocrotitoare.

Dsa povestește toată jalea și durerea ce a suferit om de câte ori îi veneau vesti despre suferințele fraților din Ardeal și Banat și aduce pilde din apostolatul ce dsa a făcut pentru luminarea țaranilor din veacul Regat în vreme ce marii bogătași cari se lăfăesc în palatele lor pompoase și în bogățiile nemăsurate câștigate din sudoarea poporului de robi, îl huleau, batjocureau și îl goneau.

Dupăce vorbește și tâlmăcește apostolatul făcut în țară pentru intrarea României în războiul de desrobire a fraților subjugati, dsa spune, că cu aceeași mare dragoste a venit la noi, pe cari ne-a dorit atât de mult. În calitate de senator al orașului Anad, vreme de aproape 2 ani de zile, dsa a luat cuvântul în Senatul țării la toate chestiunile mari, cari atingeau interesele poporului și fără a simți vre-o oboseală a căutat pe la toate ușile ministeriale, cerșind milă pentru cei săraci și nevoiași și dreptate pentru toți cei asupriți și nedreptățiți.

Vorbește pe larg și aduce numeroase pilde sguduitoare din viața nefericită a țaranilor vechiului Regat, exploatați de vechile partide politice

și arată luptele des-nădăjduite pe cari partidul țărănesc, izvorit tocmai din aceste mari ale poporului, — le duce împotriva acestei robăgii și pentru desrobirea, luminarea și întărirea poporului.

Dupăce vorbește și tâlmăcește pe înțelesul tuturor rostul și programul Partidului țărănesc dsa făgăduiește, că dacă va fi ales de deputat va continua să se ocupe și pe mai departe, până la desăvârșita biruință, de marile nevoi ale poporului aradan și anume: de izlaz, pădurea comunală, drumurile de suburbii și locuri de case pentru cei săraci și nevoiași.

Dsa stârșeste cerând sprijinul alegătorilor. Intreagă adunarea a răsplătit cu ovații și aplauze îndelung repetate frumoasa și ducioasa vorbire a dlui Bumbești și toată lumea se îmbulzea să strângă mâna dlui Bumbești, care a făcut mult bine poporului.

D. profesor universitar GHIULEA dela Cluj, este salutat cu aplauze și ovații mari.

Dsa printr-o minunată vorbire, rostită pe înțelesul poporului și cu numeroase pilde din viață și cu multă cunoștință de nevoile și durerile mulțimei poporului, arată cari sunt drepturile poporului de a-și spune cuvântul lui hotărâtor în toate treburile țării, prin reprezentanții săi din Parlament.

Pentru ca acești aleși să fie adevărați grăitori și apărători ai nevoilor poporului — spune vorbitorul — e de lipsă ca ei să fie rupți din sufletul lui și, prin umare, să reprezinte cu adevărat voința și dorința poporului care i-a ales.

Vorbind despre candidații de deputați în luptă pentru mandatul dela Arad, vorbitorul spune, că dlul Zima și Moldovan reprezintă interesele bogătașilor și a marilor negustori și industriași, prin umare, nu sunt aproape de sufletul poporului, ei trebuind să apere interesele capitalismului câștigat din sudoarea poporului.

În ce privește pe d. Bumbești, dsa, afară de calitățile dsale laudabile, vine cu munca dsale rodnică și având la spate pe cel mai mare și mai puternic partid politic în țară, Partidul țărănesc, care prezintă garanța împlinirii tuturor nevoilor și năcazurilor poporului de țaranii, muncitorii, etc.

Vorbitorul sfârșeste recomandând alegerea dlui Bumbești, cel mai vrednic stegar al Partidului țărănesc.

După o mișcătoare și puternică vorbire a dlui C. SAVU făcând apel la unire și luptă pentru biruința strălucită a dlui Bumbești, adevă-

ratul reprezentant al durerilor și dorurilor poporului, — d. învățător PUTICIU dătește, în aplauzele și ovațiile mulțimei, o motiune, pe care o publicăm la sfârșitul raportului de față.

D. Putici închide adunarea într-o atmosferă de mare însuflețire.

LA ȘEGA.

După o scurtă dar înimosa cuvântare rostită de d. MUNTEAN, ia cuvântul d. profesor Gh. IONESCU dela liceul „Moise Nicoară” din Arad. Dsa într-o frumoasă și documentată vorbire arată foloasele neprețuite ale unirei poporului și trebuința organizării împotriva politicej de exploatare și capitalismului mare.

Cu pilde sguduitoare din viață, vorbitorul, arată crima neiertată pe care o săvârșesc toți aceia, cari pentru ajungerea și îndeplinirea scopurilor lor personale propagă ura și vrajba în frații de acelaș sânge.

Vorbind despre munca apostolească a dlui Bumbești întru folosul poporului, îl recomandă ca pe cel mai hotărâtor și sincer apărător al drepturilor poporului.

Adunarea a răsplătit cu aplauze îndelung repetate frumoasa vorbire a dlui prof. Ionescu.

Mișcăr de schimbul de cuvinte a mulțimei cu 3 agenți provocatori

dl. Bumbești înfierează păcatul pe care-l fac împotriva neamului aceea cari au trimis aci pe acești 3 rătăciți ca să turbure liniștea frumoasă a acestei adunări și înțelegerea între frați. Dsa vorbește despre înimosa înțelegere pe care a găsit'o aci acum 2 ani și își arată durerea mare pentru încercarea de desbinare ce se face acum din partea unor frați.

După ce prezintă pe oaspeții din suita dsale

d. Bumbești laudă pe Șegani, cari au fost fala oastej luptătoare a Partidului țărănesc și își arată încrederea, că din semănătura frumoasă și curată a învățătorului Dimitrie Popoviciu, (ovații și aplauze), nu poate să răsară pălămidă și mărăcine.

Intreaga adunare face mari ovații și aplauzează îndelung însuflețitoare cuvântare a dlui Bumbești.

(Observ, că în cursul vorbirii dlui Bumbești de rușinea și de frica mulțimei cei trei agenți au luat-o la sănătoasa, scăpând de-o scărmanală sigură).

În mijlocul unor nespuse ovații încă tribuna d. Dimitrie Popovici, directorul școlii civile din Arad, care în cuvinte mișcătoare întreabă poporul dacă desbinarea ce o vede azi să fie oare ea rodul muncii dsale de ani de zile ca învățător aici în Șega? (Intreagă adunarea protestează împotriva agenților provocatori ai companiei Moldovan—Crăciun și face ovații vorbitorului).

Dupăce povestește istoricul zidirei Casei Culturale, acum profanată de învățăturile acelor, cari în locul culturii răspândesc aci vrajba și moravurile rele, ca beutura, jocul de cărți etc., arată însemnătatea alegerei de deputat de acum și recomandă poporului pe d. Bumbești omul muncii și al datoriei.

Dupăce vorbește despre faptele vrednice săvârșite de d. Bumbești față de locuitorii aradan și dupăce condamnă pe aceia, cari prin beuturi și alte ademeniri vor să câștige poporul, îndeamnă pe toți la unire și frăție și recomandă sprijinului poporului pe d. Bumbești.

Intreaga adunare și suita dlui Bumbești fac ovații foarte călduroase înimosului, dăstutului și eminentului dascăl care, se știe, pentru dragostea sa față de popor a suferit mult și

Ș T I R I.

CALENDARUL SAPTĂMĂNEI.

Maiu (are 31 de zile).

Ziua	Calendar		Numele sfinților și serbătorilor	Insemnări
	n.	v.		
Luni	29	16	Cuv. Teodor	Mersul vremii: ploios, senin, cețos frumos
Marți	30	17	Ap. Andronic	
Merc.	31	18	M. Teodot	Soarele: răsare la 5 ore 11 m. apune la 8 și 48 min.
Joi	1 iunie	19	M. Patrichie	
Vin.	2	20	M. Talaleu	
Sâmb.	3	21	(†) Const. și Elena	
Dum.	4	22	(†) S. Rusalii	

Dum. Rusaliilor, Ev. Ioan, gl. 7, voscr.

— In ziua de 10 Iunie a. c. va avea loc in Palatul Cultural un singur concert dat de d. profesor I. SIBIANU, pianist-compozitor cu concursul doamnei Emilia prof. N. Ghizulea soprana legeră.

Toți iubitorii de muzică bună sunt indemnati să ia parte la acest eveniment artistic.

A apărut și se află de vânzare la Librăria Diecezană, Kerpel și Klein următoarele trei frumoase compoziții ale d. Sibiianu, profesor la conservatorul din Cluj:

1. „Chopiniada”, Valse caprice in stilul lui Chopin.

2. 12 Variations, pe o temă de Haendel.

3. „Trei cântece”, — poezii de Matilda Cugler Poni, Gordon-Botș și Vlahuță.

— Pe toți aceia cari au primit toate numerele de până aci ale gazetei fără să mi se fi înapoiat, noi îi socotim ca abonați ai noștri — după cum am vestit această în fiecare număr de gazetă — și, prin urmare îi rugăm stăruitor să binevoiască a-ne trimite fără întârziere prețul abonamentului, care face: pe un an 50 lei; pe jumătate de an 26 lei; pe trei luni 14 lei; sau pe o lună 5 lei.

Acei cari primesc mai multe numere deodată sunt rugați să ne trimită fără întârziere prețul pentru numărul 1, 2 și 3 — adică pe luna Aprilie n. — reținând pentru d. 25 la sută și cheltuiala trimiterei banilor prin poștă.

In sfârșit, toți aceia, cari doresc să cunoască gazeta noastră pentru ca să o aboneze, să ne ceară printr-o carte postală și noi îi trimitem fără întârziere un număr de probă în cinste.

Redacția și administrația „GLASUL SATELOR”, Arad, Bulev. Carol 37.

Dr. SEVER PĂSCUTIU, fost medic de clinică, medicul circ. III urb., specialist în boalele de femei, de piele și sexuale (venerice) reîntorcându-se din străinătate și-a reînțep consultanțele sale. Primește între ceasurile 9—11 a. m. și 3—5 d. a. Luni, Miercuri, Vineri a. m. exclusive pentru femei. Pentru bolnavii săraci dă consultații gratuite între ceasurile 8—9 a. m. Locuința: Arad, Piața Avram Iancu nrul 20.

x PUBLICAȚI CU TOTII, căci în interesul dv. o faceți și veți cruța vreme, bani și osteneală, dacă vreți să vă vindetți mobilul, sau vreți să cumpărați, sau doriți să faceți vre-un împrumut, deoarece biroul nostru în mod gratuit vă ține în seamă dorințele dv. Avem legături cu toate orașele mai mari din cuprinsul țării românești. In timp foarte scurt ducem la îndeplinire cele mai încercate chestiuni de vânzare și cumpărare precum și orice însărcinări de ordin comercial. Primim orice însărcinări de încasare, identificare (confrontare) sau datorii aprobate și servim cu tot felul de informațiuni. Ducerea la îndeplinire a însărcinărilor mai sus pomenite o primim pentru orice țară din Europa. Adresa: „Astra”, mare birou comercial și de informațiuni, Arad, Bulev. Regele Ferdinand I. (fost József főherceg-ut) Nr. 19, etajul I.

Tipografia „CONCORDIA” Arad.

greu chinurile internării pe la Șoproon, unde și-a lăsat o bună parte din sănătatea și vigoarea corpului său.

(Scritorul acestor rânduri a rămas profund impresionat de dragostea, iubirea și recunoștința ce am văzut-o manifestându-se, față de acest luminător, din partea bravului nostru popor din Segă.)

Vădit mișcat de această manifestație a poporului, la cuvântul d. profesor GHIULEA, care după ce arată datoria poporului de a nu urma păstorului său suflătesc atunci când acesta se de-partează de credința poporului, și, după ce arată că într-o țară mare și bogată ca a noastră poporul tânjește în sărăcie și este lipsit de drepturile ce i-se cuvin, — într-o vorbire admirabilă dsa arată rostul Partidului țărănesc, isvorit din sufletul poporului și din sângele de eroi și martiri a țărănilor, cari au murit apărând glia țării.

Începe indemnând să sprijinească cu toții Partidul țărănesc și, prin urmare, pe vrednicul luptător al acestui partid pe d. Bumbesti. (Ovații și aplauze îndelung repetate).

Și aici s'a votat cu însuflețire moțiunea pe care o publicăm la sfârșitul raportului de față.

Adunarea s'a închis într-o atmosferă de mare însuflețire pentru candidatul nostru.

(Din cauza lipsei de loc sfârșitul îl vom publica în numărul viitor al gazetei.)

Toate trei adunările au votat cu unanimitate următoarea moțiune (hotărâre):

MOTIUNEA.

„Alegătorii din Gai, Segă și Pârneava întrunți în adunare populară la 21 Mai 1922, cu unanimitate hotărășcă să sprijinească la alegerea de deputat pe d. Gheorge Dumitrescu-Bumbesti din Partidul țărănesc și respinge cu indignare încercarea d. Moldovan de a rupe rândurile luptătorilor adevărați pentru drepturile poporului.

Prin urmare, cu unanimitate alegătorii îl somează (provoacă) pe d. Moldovan să se retragă din această luptă urâtă pe care dsa a început-o!”

Frați Arădani!

Plec dintre voi cu inima plină de bucurie și speranță. Însuflețirea și dragostea cu care ați întâmpinat pretutindenea cuvintele noastre și pe iubitul vostru candidat Domnul DUMITRESCU-BUMBESTI, sunt pentru mine cea mai sfântă cheazășie de jzbanda noastră.

Plec dintre voi plin de încredere în viitorul partidului țărănesc, și hotărât să duc în întreg Ardealul parte din sufletul și credința voastră de care cu atâta dăruiețe m-ați împărtășit și pe mine.

Voi spune pretutindeni că aici pe malul Muresului este un popor brav și înțelept; voi spune că aici între voi, frații voștri năcăiți din alte părți gășese cea mai adâncă înțelegere a suferințelor lor și cel mai prețios ajutor de frate; voi spune pretutindeni că aici țărani organizați în tovarășii puternice pot ține piept nevoilor și ori căror lovituri din afară; voi spune pretutindeni că aici poporul constient de drepturile sale își spune fără frică cuvântul său și nimic nu-l poate rătăci din calea cea dreaptă, voi spune pretutindeni că aici este cetățuia cea mai puternică a țărănișmului și prin alegerea candidatului partidului țărănesc poporul arădan va arăta poruncitor drumul pe care trebuie să-l meargă partidul țărănesc din Ardeal.

Și voi mai spune pretutindeni, că aici în Arad și unghurii și sârbii agricultori și muncitori, trăesc frătește cu frații lor de muncă români, că duc umăr la umăr lupta contra asupritorilor poporului muncitor, și că pacea și iubirea, care trebuie să domnească pentru fericirea țării noastre, între popoarele comlocuitoare ale acestui sfânt și frumos pământ, o va aduce frățietatea între cei mulți, între acei care muncesc, între cei săraci și cinștiți.

Vă mulțumesc, fraților pentru adâncă fericire ce ați revărsat în sufletul meu, și nu am altă dorință de cât să mă învrednicească Dumnezeu să vin între voi și să sărbătorim împreună alegerea Domnului DUMITRESCU-BUMBESTI.

Al vostru frate

N. Ghizulea,

profesor la universitatea din Cluj.

„VICTORIA” INSTITUT DE CREDIT ȘI ECONOMII, ARAD.

Prospect de emisiune.

Adunarea generală extraordinară ținută la 18 Mai 1922, în considerare la suprasemnării dela emisiunea ultimă, a hotărât urcarea capitalului social dela Lei 10.000.000.— la Lei 12.000.000.—.

In baza autorizării primite, Direcțiunea Institutului de credit și economii „Victoria” Arad emite 20.000 buc. acții a Lei 100.— nominal, și lângă următoarele condițiuni:

1. 10.000 bucăți acții se pun la dispoziția acționarilor pentru eventuale fuzionări.

2. Din restul din 10.000 bucăți acții fiecare acționar trecut în registrele institutului, poate opta după 4 acții din emisiunile I—V, câte o acție nouă cu prețul de lei 150.— de acție.

3. Dreptul de votare se poate exercita până la 15 Iunie 1922.

4. Acțiile neoptate, precum și restul nefolosit pentru fuzionări rămân la dispoziția direcțiunii, și se vor vinde acționarilor cu Lei 150.— per acție, iar acționarilor din emisiunea a VI și reacționarilor pe lângă prețul de Lei 220.— per acție.

Pentru aceste acțiuni neoptate se primesc dela început prenotări. Direcțiunea însă își rezervă dreptul de a le repartiza după buna chibzuială.

5. Din prețul de Lei 150.— respective 220.— se trec la capitalul de acți Lei 100.—, iar după detragerea speselor de emisiune, restul va intra la fondul de rezervă.

6. Prețul acțiilor se varsă integral la exercitarea dreptului de optare, dimpreună cu 6% interese din 1 Ianuarie 1922, până la ziua plății, și acțiile noue vor beneficia de dividenda anului 1922.

7. Despre acțiile subscribe se vor extrage titli provizorii, până la preschimbarea lor cu acții originale.

8. Optarea se exercită la locurile de subscriere mai jos fixate, pe baza acțiilor vechi, unde se vor prevede cu clauzula optării.

9. Optarea și subscrierea se va face afară de centrală și la filialele noastre:

a) la toate băncile românești membre la „Solidaritatea”;

b) la „Banca Românească”, „Banca Marmorosch Blank & Co.”, „Banca Comercială Română” și la „Banca Chissovelsoni” în București.

10. Acționarii noui intră în drepturile statutare cu data de 1 Ianuarie 1923.

Arad, la 18 Mai 1922.

DIRECȚIUNEA INSTITUTULUI.

Anunțarea târgului din Timișoara

Târgul de țară

de RUSALII se va ține anul acesta dela 1 Iunie — 5 Iunie. Joi târg de vite cornute, porci și oi. Vineri și Sâmbătă târg de cai. Pentru lemnie (cu scopuri industriale și economice), fructe, scule, unelte agricole, articole industriale și comerciale, târgul durează toate cele zile. — Timișoara, la 10 Mai 1922. — Consiliul Comunal

Spre știre!

Intrarea e permisă în locul îngrădit al târgului și cu vite prinse la trăsuri, dar numai cu pașaport de vite. Pe teritoriul orașului, ba chiar și la târgul de desfacere a marfurilor se poate intra cu cai prinși la trăsuri și fără pașaport, întrucât caii nu se aduc spre vânzare.

Aducerea la târg a oricărei vite este permisă de Joi 1 Iunie ora 5 dimineața.